บันทึกข้อความ

ส่วนราชการ สำนักงานส่งเสริมการปกครองท้องถิ่นจังหวัดปัตตานี (กลุ่มงานส่งเสริมฯ) โทร.๐ ๗๓๓๔ ๙๕๑๙

ที่ ปน ๐๐๒๓.๓/๑๔๓๙ **วันที่** ๒๕ มิถุนายน ๒๕๖๔

เรื่อง การเสนอชื่อบุคคล/กลุ่มบุคคล เพื่อสมัครเข้ารับรางวัล UNESCO – Juan Bosch Prize for the Promotion of Social Science Research in Latin America and the Caribbean 2021

เรียน ข้าราชการ พนักงานราชการ และลูกจ้าง สำนักงานส่งเสริมการปกครองท้องถิ่นจังหวัดปัตตานี

ด้วยกรมส่งเสริมการปกครองท้องถิ่นแจ้งว่าได้รับแจ้งจากกระทรวงมหาดไทยว่ากระทรวงศึกษาธิการแจ้งว่าองค์การศึกษา วิทยาศาสตร์ และวัฒนธรรมแห่งสหประชาชาติ (ยูเนสโก) ได้มีหนังสือเชิญชวนให้ประเทศไทยเสนอชื่อบุคคล/กลุ่มบุคคล เพื่อสมัครเข้ารับรางวัล UNESCO – Juan Bosch Prize for the Promotion of Social Science Research in Latin America and the Caribbean 2021 โดยการมอบรางวัลดังกล่าวมีวัตถุประสงค์เพื่อสนับสนุนการวิจัยด้านนโยบายเพื่อการพัฒนาสังคม (Social development policies) ที่มีความเชื่อมโยงกับกลุ่มประเทศลาตินอเมริกาและคาริบเบียน ซึ่งจะเป็นการส่งเสริมและพัฒนาศักยภาพทางวิชาการระดับนานาชาติ ในสาขาสังคมศาสตร์ให้กับนักวิจัย/บุคลากรของไทย

ดังนั้น เพื่อให้การดำเนินการดังกล่าวเป็นไปด้วยความเรียบร้อย จึงขอประชาสัมพันธ์การสมัครเข้ารับรางวัลดังกล่าวให้บุคลากรในสังกัดทราบ ทั้งนี้ สำหรับผู้ที่มีความสนใจ มีผลงาน และมีคุณสมบัติตามที่กำหนด โดยส่งแบบฟอร์มรายละเอียดผู้สมัครโดยตรงไปยังสำนักความสัมพันธ์ต่างประเทศ สำนักงานปลัดกระทรวงศึกษาธิการ ทางไปรษณีย์อิเล็กทรอนิกส์ thainatcom@sueksa.go.th และ thanchit.p@sueksa.go.th ภายในวันที่ ๓๐ มิถุนายน ๒๕๖๔

จึงเรียนมาเพื่อทราบโดยทั่วกัน

(นายเพิ่ม เพ็ชรพรหม)
ท้องถิ่นจังหวัดปัตตานี

☐ ฝ.บห.
☐ กง.บถ.
☑ กง.สส.
☐ กง.กม.
☐ กง.กง.

ที่ มท ๐๘๑๐.๒/ ว๑๒๘๓



สธ จ. ปัตตานี
รับที่ 4802
วันที่ 21 มิ.ย. 2564
เวลา 14.22 น.

กรมส่งเสริมการปกครองท้องถิ่น
ถนนนครราชสีมา เขตดุสิต กทม. ๑๐๓๐๐

๑๘ มิถุนายน ๒๕๖๔

เรื่อง การเสนอชื่อบุคคล/กลุ่มบุคคล เพื่อสมัครเข้ารับรางวัล UNESCO – Juan Bosch Prize for the Promotion of Social Science Research in Latin America and the Caribbean 2021

เรียน ผู้ว่าราชการจังหวัด ทุกจังหวัด

ด้วยกรมส่งเสริมการปกครองท้องถิ่น ได้รับแจ้งจากกระทรวงมหาดไทยว่า กระทรวงศึกษาธิการแจ้งว่า องค์การศึกษา วิทยาศาสตร์ และวัฒนธรรมแห่งสหประชาชาติ (ยูเนสโก) ได้มีหนังสือเชิญชวนให้ประเทศไทยเสนอชื่อบุคคล/กลุ่มบุคคล เพื่อสมัครเข้ารับรางวัล UNESCO – Juan Bosch Prize for the Promotion of Social Science Research in Latin America and the Caribbean 2021 โดยการมอบรางวัลดังกล่าว มีวัตถุประสงค์เพื่อสนับสนุนการวิจัยด้านนโยบายเพื่อการพัฒนาสังคม (Social development policies) ที่มีความเชื่อมโยงกับกลุ่มประเทศลาตินอเมริกาและคาริบเบียน ซึ่งจะเป็นการส่งเสริมและพัฒนาศักยภาพทางวิชาการระดับนานาชาติ ในสาขาสังคมศาสตร์ให้กับนักวิจัย/บุคลากรของไทย และขอให้กรมส่งเสริมการปกครองท้องถิ่น ประชาสัมพันธ์การสมัครเข้ารับรางวัลดังกล่าว ให้บุคคล/กลุ่มบุคคล/หน่วยงานที่มีความสนใจ และมีผลงานและคุณสมบัติตามที่กำหนด โดยส่งแบบฟอร์มรายละเอียดผู้สมัครโดยตรงไปยังสำนักความสัมพันธ์ต่างประเทศ สำนักงานปลัดกระทรวงศึกษาธิการ ทางไปรษณีย์อิเล็กทรอนิกส์ thainatcom@sueksa.go.th และ thanchit.p@sueksa.go.th ภายในวันที่ ๓๐ มิถุนายน ๒๕๖๔

กรมส่งเสริมการปกครองท้องถิ่นพิจารณาแล้ว เพื่อให้การดำเนินงานดังกล่าวเป็นไปด้วยความเรียบร้อย ขอให้จังหวัดแจ้งประชาสัมพันธ์การเสนอชื่อบุคคล/กลุ่มบุคคล เพื่อสมัครเข้ารับรางวัล UNESCO – Juan Bosch Prize for the Promotion of Social Science Research in Latin America and the Caribbean 2021 ให้บุคลากรในสังกัดสำนักงานส่งเสริมการปกครองท้องถิ่นจังหวัด และองค์กรปกครองส่วนท้องถิ่นทราบ รายละเอียดตาม QR Code ท้ายหนังสือนี้

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณา

ขอแสดงความนับถือ

(นายทวี เสริมภักดีกุล)
รองอธิบดี ปฏิบัติราชการแทน
อธิบดีกรมส่งเสริมการปกครองท้องถิ่น

QR Code รายละเอียดการสมัคร
กองพัฒนาและส่งเสริมการบริหารงานท้องถิ่น
กลุ่มงานวิชาการและวิจัยเพื่อการพัฒนาท้องถิ่น
โทร. ๐-๒๒๔๑-๙๐๐๐ ต่อ ๒๒๑๔
โทรสาร ๐-๒๒๔๓-๑๘๑๒

United Nations
Educational, Scientific and
Cultural Organization

THAI National Commission for UNESCO
สำนักเลขาธิการคณะกรรมการแห่งชาติว่าด้วยการศึกษา
วิทยาศาสตร์ และวัฒนธรรมแห่งสหประชาชาติ (ยูเนสโก)

สำนักความสัมพันธ์ต่างประเทศ สำนักงานปลัดกระทรวงศึกษาธิการ
กระทรวงศึกษาธิการ ถนนราชดำเนินนอก ดุสิต กรุงเทพฯ ๑๐๓๐๐
Bureau of International Cooperation, Office of the Permanent Secretary, Ministry of Education
Ratchadamnoen Nok Avenue, Dusit, Bangkok ๑๐๓๐๐ THAILAND
Tel: (๖๖๒) ๖๒๘ ๕๖๔๖,๘-๙ Ext. ๑๑๔-๑๑๖ Fax: (๖๖๒) ๖๒๘๕๕๓
Website: www.bic.moe.go.th E-mail: thainatcom@sueksa.go.th

กระทรวงมหาดไทย
กองกลาง สำนักงานปลัดกระทรวงมหาดไทย
วันที่ 12 พ.ค. 2564
เลขรับ 21669
เลขรับ 14,15 น.
กองการต่างประเทศ
สำนักงานปลัดกระทรวงมหาดไทย
วันที่ 12 พ.ค. 2564
เลขรับ 1401
เลขรับ 14,31 น.

ที่ ศธ ๐๒๐๕/ ๑๒๑๖

๓๐ เมษายน ๒๕๖๔

เรื่อง รางวัล UNESCO-Juan Bosch Prize for the Promotion of Social Science Research in Latin America and the Caribbean 2021

เรียน ปลัดกระทรวงมหาดไทย

สิ่งที่ส่งมาด้วย สำเนาหนังสือองค์การยูเนสโก ที่ Ref. CL/4350

ด้วยองค์การศึกษา วิทยาศาสตร์ และวัฒนธรรมแห่งสหประชาชาติ (ยูเนสโก) ได้มีหนังสือเชิญชวนให้ประเทศไทยเสนอชื่อบุคคล/กลุ่มบุคคล เพื่อสมัครเข้ารับรางวัล UNESCO-Juan Bosch Prize for the Promotion of Social Science Research in Latin America and the Caribbean ๒๐๒๑ โดยขอให้เสนอผลงานและเอกสารที่เกี่ยวข้องของผู้สมัครไปยังยูเนสโก ภายในวันที่ ๓๑ กรกฎาคม ๒๕๖๔ ทั้งนี้ ผู้ที่ได้รับคัดเลือกให้รับรางวัลดังกล่าว จะได้เงินรางวัลจำนวน ๑๒,๐๐๐ เหรียญสหรัฐ ความละเอียดตามสิ่งที่ส่งมาด้วย

ในการนี้ กระทรวงศึกษาธิการ ในฐานะสำนักเลขาธิการคณะกรรมการแห่งชาติว่าด้วยการศึกษา วิทยาศาสตร์ และวัฒนธรรมแห่งสหประชาชาติ ขอเรียนว่ารางวัลดังกล่าวได้ก่อตั้งมาตั้งแต่ปี ๒๐๐๙ เป็นทุนจากสาธารณรัฐโดมินิกัน จัดขึ้นทุก ๒ ปี เพื่อมอบแก่บุคคล/กลุ่มบุคคลที่มีผลงานวิจัยที่เกี่ยวข้องกับงานวิจัยด้านสังคมศาสตร์ที่ส่งเสริมความเชื่อมโยงระหว่างการวิจัยและภาคนโยบายในประเทศลาตินอเมริกาและคาริบเบียน จึงขอประชาสัมพันธ์รางวัลดังกล่าวแก่หน่วยงานของท่าน หากมีความประสงค์จะเสนอชื่อบุคคลหรือสถาบันที่มีผลงานและคุณสมบัติเหมาะสม กรุณาส่งแบบฟอร์มรายละเอียดผู้สมัครมายังสำนักความสัมพันธ์ต่างประเทศ สำนักงานปลัดกระทรวงศึกษาธิการ ทางไปรษณีย์อิเล็กทรอนิกส์ที่ thainatcom@sueksa.go.th และ thanchit.p@sueksa.go.th **ภายในวันที่ ๓๐ มิถุนายน ๒๕๖๔** เพื่อดำเนินการคัดเลือกเสนอไปยังยูเนสโกเพื่อพิจารณาต่อไป

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณาดำเนินการในส่วนที่เกี่ยวข้องต่อไปด้วย จะขอบคุณยิ่ง

ขอแสดงความนับถือ

(นายสุภัทร จำปาทอง)
ปลัดกระทรวงศึกษาธิการ
ในฐานะรองประธานคณะกรรมการแห่งชาติว่าด้วยการศึกษา
วิทยาศาสตร์ และวัฒนธรรมแห่งสหประชาชาติ

United Nations
Educational, Scientific and
Cultural Organization

Ref.: CL/4350

Subject: **Call for nominations – UNESCO/Juan Bosch Prize for the Promotion of Social Science Research in Latin America and the Caribbean 2021**

Sir/Madam,

I am pleased to invite your Government to submit nominations for the fourth edition of the UNESCO-Juan Bosch Prize for the Promotion of Social Science Research in Latin America and the Caribbean.

Funded by the Government of the Dominican Republic, this Prize, established in 2009, seeks to reward research work by young social science researchers on social development policies in connection with Latin America and the Caribbean.

The author or authors of the thesis awarded the 2021 Prize will receive an award of US $12,000. Please find attached the Statues of the Prize (Annex I), as well as the documents to be included in the nomination files (Annex II).

Nominations, submitted in consultation with your National Commission, must be sent by midnight on **31 July 2021 (UTC+2, Paris time)** to the following email address: premio.juan.bosch@unesco.org.

UNESCO invites you to disseminate this call for nominations widely in your country among local public education, learning and training institutions, public and private organizations and other stakeholders involved in the social sciences.

Further information on the Prize and the nomination process can be found at the following address: https://en.unesco.org/prizes/juan_bosch.

The Secretariat of the Prize (e-mail: premio.juan.bosch@unesco.org) also remains at your disposal for any additional assistance.

Please accept, Sir/Madam, the assurances of my highest consideration.

Audrey Azoulay
Director-General

Enclosures: Annex I. Statutes of the Prize
Annex II. Nomination Form

cc: National Commissions for UNESCO
Permanent Delegations to UNESCO
Field offices of UNESCO

To Ministers responsible for relations with UNESCO

7, place de Fontenoy
75352 Paris 07 SP, France
Tél. : +33 (0)1 45 68 38 62
www.unesco.org

ANNEX I

STATUTES OF THE UNESCO – JUAN BOSCH PRIZE FOR THE PROMOTION OF SOCIAL SCIENCE RESEARCH IN LATIN AMERICA AND THE CARIBBEAN

Article 1 – Purpose

The purpose of the UNESCO/Juan Bosch Prize for the Promotion of Social Science Research in Latin America and the Caribbean is to reward social science research work by young researchers in Latin America and the Caribbean that has contributed to stronger research-policy linkages. The objective of the Prize is in conformity with UNESCO's policies and is associated to the Programme of the Organization in relation to supporting inclusive social development and promoting intercultural dialogue and the rapprochement of cultures (Strategic Objective 6).

Article 2 – Designation, amount and periodicity of the Prize

2.1 The Prize shall be entitled "UNESCO/Juan Bosch Prize for the Promotion of Social Science Research in Latin America and the Caribbean".

2.2 The Prize shall be funded by the Government of the Dominican Republic and shall consist of a single donation of US $130,000, which will concomitantly cover the monetary value of the Prize and the administrative costs for three biennia. The value of the Prize shall be determined by the Director-General, in consultation with the donor, on the basis of the contribution received from the Government of the Dominican Republic, the interest on the sum deposited in the special account, in accordance with the Financial Regulations of UNESCO, and the charges to be borne by the account for the cost of administering the Prize. The monetary value of the prize will be of at least US $12,000. The award will include also a diploma.

2.3 All funds received and the interest accrued thereon shall be kept in a special interest-bearing account for the Prize (see financial rules).

2.4 The full staff support and operating/management costs of the Prize, including all costs related to the award ceremony and public information activities, estimated at US$31,330, shall be fully covered by the Government of the Dominican Republic. To this end, the Director-General will determine a mandatory overhead cost amount to be applied and charged against the funds in the special account, which is to be established under the financial regulations for the prize.

2.5 The Prize shall be awarded every two years for three biennia, and the prize amount may be equally divided between up to two winners, each of which is considered to merit a prize.

Article 3 – Conditions/Qualifications of candidates

3.1 Candidates shall have made a significant research contribution to the promotion of social science research geared to social development policy. The Prize shall be awarded to the author(s) of the prize-winning thesis.

3.2 To qualify as a candidate, the proposed individuals must be less than 40 years old and their social science research work must address themes related to the Latin America and Caribbean region.

Article 4 – Designation/Selection of the prizewinner(s)

The Director-General of UNESCO will select the prize-winner/s on the basis of the assessment and recommendations made to him/her by the jury.

Article 5 – Jury

5.1 The Jury shall consist of three independent members, being personalities with a recognized reputation in the field covered while also taking into consideration the need for equitable geographical distribution, gender equality and the principle of non-payment of honoraria. They shall be appointed by the Director-General, for two-year periods for a maximum period of six years. Representatives and alternates of Members of the Executive Board cannot be appointed as jurors. Jurors involved in a real or potential conflict of interest shall recuse themselves from further deliberations or be asked by the Director-General to do so. The Director-General may replace members of the jury for reason.

5.2. The Jury shall elect its own Chair. Members shall receive no remuneration for their work, but will receive allowances for travel and accommodation, where required. A quorum of two jurors present will be required for jury deliberations to proceed. The working languages for deliberations by a jury shall be English and French.

5.3 The Jury shall conduct its business and deliberations in conformity with these Statutes and shall be assisted in the performance of its task by a member of the UNESCO Secretariat designated by the Director-General. Decisions shall be taken by consensus to the extent possible, or by majority vote. A member shall not take part in a vote concerning a nomination from his or her country.

5.4 The Jury shall deliberate every two years by electronic means, including telephone or videoconference or e-mail.

5.5 The Jury shall send an assessment on nominations and accompanying recommendations to the Director-General of UNESCO no later than six months after the closing date of the call for nominations of the prize.

Article 6 – Nomination of candidates

6.1 When UNESCO has received the funding of the prize, as indicated in Article 2 above, the Director-General of UNESCO shall officially invite the submission of nominations to the Secretariat of the Prize, by the end of March of the year in which the award is granted, from the governments of Member States, in consultation with their National Commissions, as well as from non-governmental organizations maintaining official partnerships with the Organization and active in relevant fields covered by the prize.

6.2 Nominations may be submitted to the Director-General by the governments of Member States, in consultation with their National Commissions, and by non-governmental organizations maintaining official partnerships with UNESCO. A self-nomination cannot be considered.

6.3 Each nomination shall be accompanied by a written recommendation, which shall include, in English or Spanish, *inter alia*:

(a) a description of the candidate's background and achievements;

(b) a summary of the work or the results of the work, publications and other supporting documents of major importance, submitted for consideration;

(c) a statement specifying the candidate's contribution to the Prize's objectives.

Article 7 – Procedure for the awarding of the Prize

7.1 The Prize shall be awarded by the Director-General, or by a representative of the Director-General, at an official ceremony held for that purpose in a country designated in agreement with the donor. At the awarding ceremony, UNESCO shall present to the prize-winner/s a check for the

amount of the prize and a diploma. UNESCO shall officially announce the name/s of the prize winner/s.

7.2 If a work being rewarded has been produced by two persons, the prize shall be awarded to them jointly. In no case may a prize amount be divided between more than two persons.

7.3 The prize-winner/s, if possible, shall give a lecture on a subject relevant to the work for which the prize has been awarded. Such a lecture shall be organized during the Prize ceremony.

7.4 The work produced by a person since deceased shall not be considered for a prize. If, however, a prize-winner dies before he or she has received the prize, then the prize may be presented posthumously.

7.5 Should a prize-winner decline the prize, the jury shall submit a new proposal to the Director-General.

Article 8 – Sunset clause – mandatory renewal of the Prize

8.1 Six months prior to the agreed end of the term of the Prize, the Director-General of UNESCO together with the donor will undertake a review of all aspects of the Prize and decide about its continuation or termination. The Director-General will inform the Executive Board of UNESCO about the results of this review.

8.2 In case of termination of the Prize, any unspent balance shall be returned to the donor unless otherwise agreed, in accordance with the Financial Regulations for the Prize.

Article 9 – Appeals

No appeals shall be allowed against the decision of UNESCO with regard to the award of the prize. Proposals received for the award of a prize may not be divulged.

Article 10 – Amendments to the Statutes of the Prize

Any amendment to the present Statutes shall be submitted to the Executive Board for approval.

Source : 207 EX/10.III.C
PARIS, 1 October 2019
Original: English

ANNEX II

UNESCO – JUAN BOSCH PRIZE FOR THE PROMOTION OF SOCIAL SCIENCE RESEARCH IN LATIN AMERICA AND THE CARIBBEAN 2021

Nomination form / Formulaire de présentation de candidature

*Nomination should be sent to: Pedro Manuel Monreal Gonzalez, Secretary of the UNESCO-Juan Bosch Prize for the Promotion of Social Science Research in Latin America and the Caribbean, UNESCO Social and Human Sciences Sector, 7 Place de Fontenoy, 75352 Paris cedex 07, France, tel.: + 33 1 45 68 14 21; e-mail: premio.juan.bosch@unesco.org before **31 July 2021**.*

*La proposition doit être envoyée à Pedro Manuel Monreal Gonzalez, Secrétaire du Prix UNESCO/Juan Bosch pour la promotion de la recherche en sciences sociales en Amérique latine et les Caraïbes, Secteur des sciences sociales et humaines de l'UNESCO, 7 Place de Fontenoy, 75352 Paris cedex 07, France, Tél. : + 33 1 45 68 14 21; e-mail: premio.juan.bosch@unesco.org; avant le **31 juillet 2021**.*

1. **Nomination submitted by/ Proposition soumise par:**

_____

☐ **Government/ Gouvernement**

☐ **Non-governmental organization maintaining official relations with UNESCO/ Organisation non gouvernementale en relations officielles avec l'UNESCO**

1.1 Country/ Pays _____

1.2 Entity presenting the nomination (Please also indicate the name and title of the institutional representative qualified to submit the nomination) / Entité présentant la proposition d'inscription (veuillez aussi indiquer le nom et le titre du représentant institutionnel qualifié pour soumettre la candidature)

_____

_____

1.3 Contact information of nominator/ Coordonnées du proposant :

Address/ Adresse :

Tel :

Fax :

Email/ Courriel :

1.4 In consultation with the National Commission for UNESCO of / En consultation avec la Commission nationale pour l'UNESCO de :

_____

2. **Name of candidate** (surname and first name of individual or group of individuals, or name of institute or organization) / **Nom du candidat proposé** (nom, prénom de la personne, ou des personnes d'un groupe, ou intitulé de l'institut ou de l'organisation) :

_____

3. Date of birth/ Date de naissance :

(Only candidates under 41 years old are eligible/ Seuls les candidats de moins de 41 ans sont éligibles)

4. Nationality:/
Nationalité : _____

5. Address/

Adresse : _____

_____

_____

_____

6. Tel : _____

Fax : _____

E-mail : _____

Internet : _____

7. **Current occupation/focus of activities:**
Activités ou domaines d'activités :

_____

_____

_____

_____

_____

8. **Brief biography or biographies:**
Biographies ou biographie sommaire :

9. Description of the candidate's background and achievements:
Description du profil et des réalisations du candidat :

10. **Summary of the work or the results of the work, publications, and other supporting documents of major importance, submitted for consideration. Supporting documents (thesis and articles) might be attached.**

Le résumé des travaux ou les résultats des travaux, publications et autres documents pertinents ayant une importance majeure, soumis à l'attention du jury. Documents justificatifs (thèse et articles) peuvent être jointes.

11. Definition of the candidate's contribution to the Prize's objectives:

La définition de la contribution du candidat aux objectifs du Prix :

12. **Referees**: Please provide the names of three persons, not related to the candidate, who are familiar with his/her/its work:

Références: fournir le nom de trois personnes, non apparentées au candidat et pouvant témoigner de ses travaux et activités :

(i) Name :
Profession :
Address :

Tel :
Fax :
E-mail :

(ii) Name :
Profession :
Address :

Tel :
Fax:
E-mail:

(iii) Name :
Profession :
Address :

Tel :
Fax :
E-mail :

Signature and stamp of the nominator/ Signature et tampon de l'entité présentant la candidature